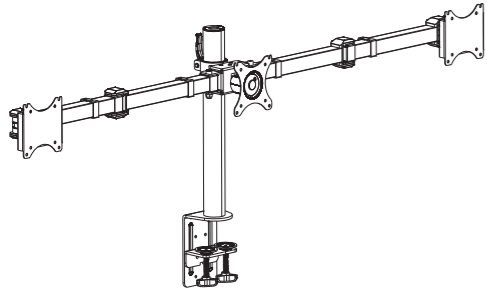


DS1003C-B1

TRIPLE DISPLAY DESKTOP ARM

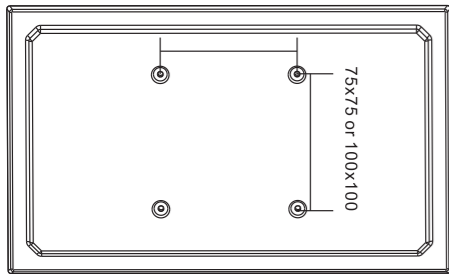
iivama

Installation guide /
Installationsanleitung /
Guide d'installation /
Instrukcija po ustankov /
Installatie handleiding /
Instrukcja montažu /
Instalační průvodce /
Manuale di installazione



1 Before installing a monitor / Bevor Sie einen Monitor anschließen / Avant de connecter le moniteur / Перед установкой монитора / Voor het aansluiten van een monitor / Zanim zamontujesz monitor / Před instalací monitoru / Prima di installare il monitor

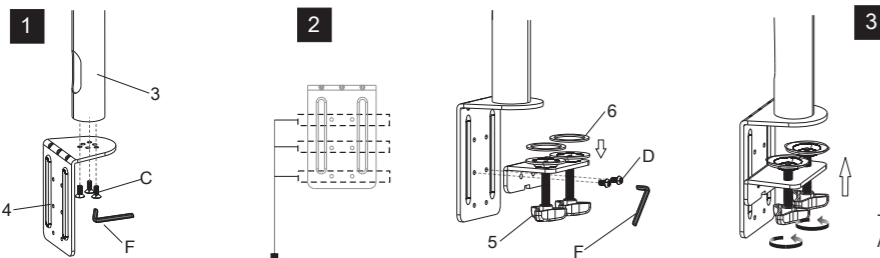
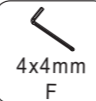
75x75 or 100x100



Make sure the monitor is VESA mount compatible (100x100mm or 75x75mm). / Stellen Sie sicher, dass der Monitor VESA-kompatibel (100x100mm oder 75x75mm) ist. / Assurez-vous que le moniteur est compatible avec standard VESA (100x100mm ou 75x75mm). / Убедитесь, что монитор имеет VESA совместимое крепление (100x100 мм или 75x75 мм). / Zorg ervoor dat de monitor VESA-compatibel (100x100mm of 75x75mm) is. / Upevníj se, že monitor je kompatibilní ze standardem VESA (100x100mm lub 75x75mm). / Ujistěte se, že je monitor VESA kompatibilní (100x100mm nebo 75x75mm). / Assicurarsi che il monitor sia VESA compatibile (100x100mm oppure 75x75mm)

Remove the original monitor base/stand. Be careful not to scratch the monitor. / Entfernen Sie den Original Monitorfuß / Achten Sie dabei darauf, den Monitor nicht zu verkratzen. / Retirez le support original de moniteur. Veillez à ne pas rayer l'écran. / Удалите основание/подставку монитора. Будьте осторожны, чтобы не поцарапать монитор. / Verwijder de originele monitorvoet. Zorg ervoor dat u de monitor niet bekrast. / Zdemontuj oryginalną stopę/podstawę. Zachowaj ostrożność by nie poruszać monitora. / Odeberte původní podstavec monitoru / stojan. Dávejte pozor, aby nedošlo k poškřabání monitoru. / Rimuovere il basamento originale. Fare attenzione a non rovinare il monitor.

2a Option 1: Clamp / Option 1: Klemme / Option 1 : Le crampon / Вариант 1: Струбцина / Optie 1: Bureaulem / Opcja 1: Wocznia / Možnost 1: Svorka / Opzione 1: Morsa

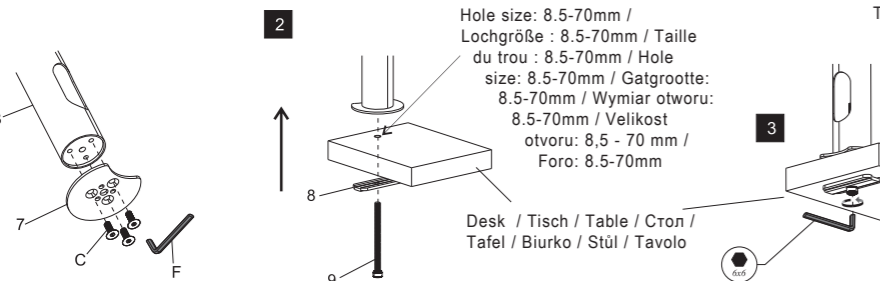


Desk / Tisch / Table / Стол / Tafel / Biurko / Stůl / Tavolo

Tighten / Spannen / Serrer / Затянуть / Aanspannen / Dokreć / Uťahnout / Stringere

Table thickness: 20-100mm. Select the holes according to the thickness of the desk. / Tischstärke: 20-100mm. Wählen Sie die Löcher entsprechend der Dicke des Schreibtisches. / Épaisseur de la table : 20-100mm. Choisissez les trous correspondant à l'épaisseur de votre table. / Толщина столешницы: 20-100мм. Выберите отверстия по толщине. / Tafel dikte: 20-100mm. Selecteer de gaten afhankelijk van de dikte van het bureau. / Grubość blatu 20-100mm. Wybierz otwory odpowiednio do grubości blatu. / Tloušťka stolu: 20 - 100 mm. Zvolte otvory podle tloušťky stolu. / Spessore tavolo: 20-100mm. Selezionare i buchi a seconda dello spessore del tavolo

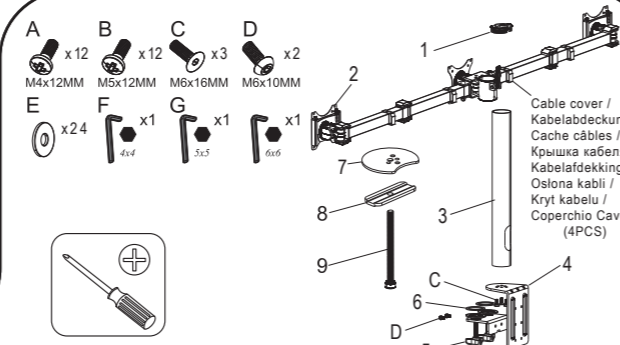
2b Option 2: Grommet / Option 2: Befestigungstülle / Option 2 : Douille de fixation / Вариант 2: Отверстие / Optie 2: Bureaudoorvoer / Opcja 2: Od spodu / Možnost 2: Průchodka / Opzione 2: Piastra di fissaggio



Hole size: 8.5-70mm / Lochgröße : 8.5-70mm / Taille du trou : 8.5-70mm / Hole size: 8.5-70mm / Gatgrootte: 8.5-70mm / Wymiar otworu: 8.5-70mm / Velikost otvoru: 8,5 - 70 mm / Foro: 8.5-70mm

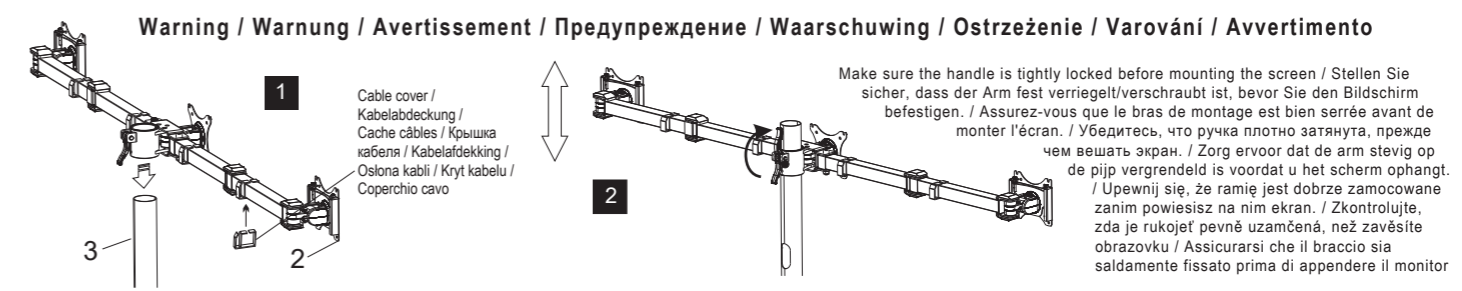
Table thickness: 25-90mm. / Tischstärke: 25-90mm. / Épaisseur de la table : 25-90mm. / Толщина столешницы: 25-90мм. / Tafel dikte: 25-90mm. / Grubość blatu 25-90mm. / Tloušťka stolu: 25 - 90 mm. / Spessore tavolo: 25-90mm.

Tighten / Spannen / Serrer / Затянуть / Aanspannen / Dokreć / Uťahnout / Stringere

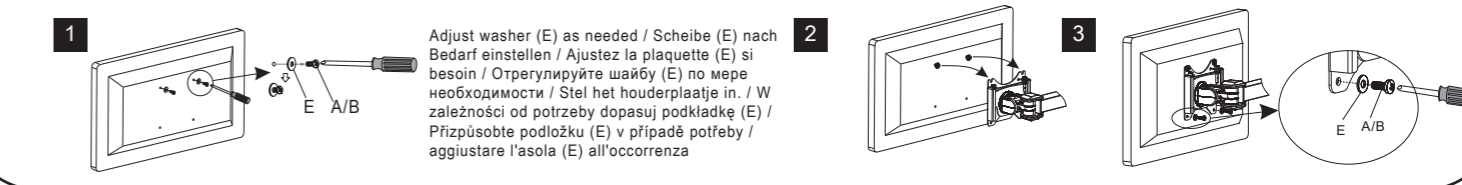


① Tube cover / Rohrabdeckung / Couverture du tube / Крышка трубки / Pijp afdekking / Pokryvka / Kryt Tube / Coperchio tubo	2PCS
② Mounting arm / Montagearm / Bras de montage / Монтажный кронштейн / Montage arm / Ramie montażowe / Montážní rameno / Braccio montaggio	1PCS
③ Tube / Rohr / Tube / Трубка / Pijp / Ramie / Trubka / Tubo	1PCS
④ Bottom support / Bodenplatte / Platine de base / Нижняя пластина / Bodemplaat / Podstawa / Spodní deska / Piastra inferiore	1PCS
⑤ Knob / Schraube / Vis papillon / Рычаг / Schroef / Galka / Hlavice / Rondella di chiusura	1PCS
⑥ Anti-slip rubber / Anti-Rutsch-Gumm / Anti-dérapant / Нескользящая резинка / Anti-slip rubbe / Guma antypoślizgowa / Protisklizová guma / Gommini antiscivolo	2PCS
⑦ Bottom support 2 / Bodenauflage 2 / Plaque de support 2 / Нижний суппорт 2 / Bodem ondersteuning 2 / Podstawa 2 / Spodni podpora 2 / Piastra inferiore 2	1PCS
⑧ Bottom support 3 / Bodenauflage 3 / Plaque de support 3 / Нижний суппорт 3 / Bodem ondersteuning 3 / Podstawa 3 / Spodni podpora 3 / Piastra inferiore 3	1PCS
⑨ M8x110mm screw / M8x110mm Schraube / Vis M8x110mm / Винт M8x110mm / M8x110mm schroef / Šrubka M8x110mm / Šroub M8x110mm / M8x110mm vite	1PCS

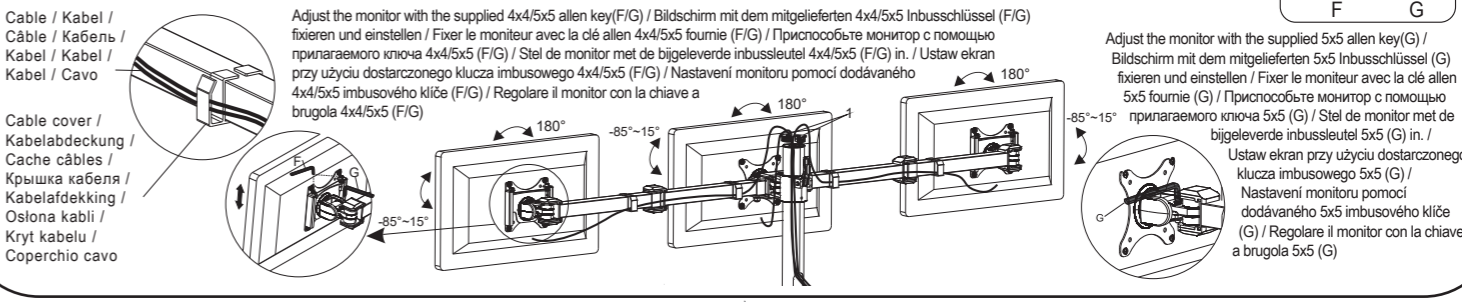
3 Install mounting arm / Montagearm installieren / Installez le bras de montage / Установите монтажный кронштейн / Montage arm bevestigen / Zamontuj ramie montażowe / Nainstalujte montážní rameno / Installare braccio di montaggio



4 Attaching screen to the mounting arm / Bildschirm an die Halterung befestigen / Attachez le moniteur à son bras / Крепление экрана к монтажному кронштейну. / Bevestigen van de schermen aan de montage arm. / Przymocowanie ekranu do ramienia montażowego / Připevnění obrazovky k montážnímu ramenu / Attaccate il monitor al braccio di montaggio



5 Adjusting the screen / Bildschirm einstellen / Ajustez votre moniteur / Регулировка экрана / Scherm instellen / Regulowanie ekranu / Úprava obrazovky / Regolazione schermo



CAUTION / VORSICHT / ATTENTION / ВНИМАНИЕ! / ATTENTIE / UWAGA / UPOZORNĚNÍ / ATTENZIONE

This product contains small items that could be a choking hazard if swallowed. Keep these items away from children. • Make sure these instructions are read and completely understood before attempting installation. If you are unsure about any points, please contact a professional installer for assistance. • The desk or mounting surface must be capable of supporting the combined weight of the mount and the display, otherwise the structure must be reinforced. • Safety gear and proper tools must be used. A minimum of two people are required for this installation. Failure to use safety gear can result in property damage, serious injury or death. • Please check the arm every two months to make sure the screws are tight. • This product was designed to be installed on a desk. Before installing make sure the mount will support the combined load of the equipment and hardware. Never exceed the maximum load capacity of 10kg, or else it may cause product failure or personal injury. • This product is intended for indoor use only. • Dieses Produkt enthält kleine Gegenstände, die beim Verschlucken eine Erstickenungsgefahr sein können. Halten Sie diese Gegenstände von Kindern fern. • Stellen Sie sicher, dass Sie die Anweisungen vollständig gelesen und verstanden haben bevor Sie mit der Montage beginnen. Wenn Sie sich nicht sicher sind, ziehen Sie bitte einen Fachmann zu Rate. • Der Schreibtisch oder Montagefläche muss für die Montage und das Gesamtgewicht geeignet sein, andernfalls muss diese verstärkt bzw. geschützt werden. • Sicherheitsausrüstung und geeignete Werkzeuge müssen verwendet werden. Minimum zwei Personen sind für eine fachgerechte Installation erforderlich. Fehlende Sicherheitsausrüstung und Werkzeuge können Sachschäden und schwere Verletzungen verursachen oder den Tod zur Folge haben. • Bitte überprüfen Sie den Arm regelmäßig alle zwei Monate, stellen Sie sicher dass die Schrauben fest angezogen sind, im Bedarfsfall nachziehen. • Dieses Produkt wurde entworfen, um es an einem Schreibtisch zu installieren. Vor der Installation der Halterung sicherstellen, dass die maximale Belastung von 10kg durch das Gerät und Hardware nicht überschritten werden. Eine Überschreitung der maximale Belastbarkeit von 10kg kann zu Ausfällen führen oder Verletzungen verursachen. • Dieses Produkt ist nur für den Gebrauch in Innenräumen vorgesehen. • Ce produit contient de petites pièces qui peuvent présenter un risque d'étouffement en cas d'ingestion. Gardez ces pièces hors de portée des enfants. • Assurez-vous que ces instructions soient lues et parfaitement comprises avant toute installation. Si vous n'êtes pas sûr de comprendre tous les points, veuillez contacter un installateur professionnel. • Le bureau ou la surface de montage doit être capable de supporter le poids combiné du support et du moniteur, dans le cas contraire, cet emplacement doit être renforcé. • L'équipement de sécurité et des outils appropriés doivent être utilisés. Un minimum de deux personnes est nécessaire pour l'installation. Le manque d'équipement approprié peut entraîner des dommages matériels et des blessures graves ou la mort. • Équipez bien vérifier la monture tous les deux mois pour vous assurer que les vis sont bien serrées. • Ce produit a été conçu pour être installé sur un bureau. Avant l'installation, assurez-vous que le montage peut supporter le poids total de la monture et du moniteur. Ne jamais dépasser la capacité de charge maximale de 10kg, afin de ne pas entraîner une défaillance du produit ou des blessures. • Ce produit est à usage en intérieur uniquement. / • Этот продукт содержит мелкие предметы, которые могут стать причиной удушья при проглатывании. Держите подальше от детей. • Убедитесь, что инструкция прочитана полностью и понята, прежде чем приступить к установке. Если Вы не уверены в каком-либо из пунктов, пожалуйста, свяжитесь с профессиональным установщиком для помощи. • Стол или монтажная поверхность должны быть в состоянии выдержать вес крепления и дисплея, в противном случае конструкция должна быть усилена. • Необходимо соблюдать технику безопасности и использовать соответствующие инструменты. Как минимум два человека необходимы для этой установки. Пренебрежение техникой безопасности может привести к материальному ущербу, серьезным травмам или смерти. • Пожалуйста, проверяйте кронштейн каждые два месяца, чтобы убедиться, что винты закручены. • Этот продукт был разработан для установки на рабочий стол. Перед установкой убедитесь, что крепление способно выдержать осевую нагрузку на оборудовании и аппаратуре. Никогда не превышайте максимальный вес 10кг, иначе это может привести к поломке изделия или травме. • Этот продукт предназначен только для использования внутри помещений. / • Dit product bevat kleine onderdelen die verstikkingsgevaar kunnen veroorzaken. Hou deze onderdelen uit de buurt van kinderen. • Zorg ervoor dat deze instructies worden gelezen en volledig begrepen voordat u met de installatie begint. Wanneer u twijfelt over eventuele punten, neem dan contact op met een professionele installateur voor hulp. • Het bureau of het montageoppervlak moet geschikt zijn voor de montage en het totale gewicht, anders moet dit worden versterkt en beschermd. • Een veiligheidsuitrusting en passend gereedschap moet worden gebruikt. Er zijn minimaal twee mensen nodig voor een correcte installatie. Onveilig apparaat en gereedschap kunnen materiële schade en ernstig letsel of de dood veroorzaken. • Controleer om de twee maanden of de schroeven van de arm nog goed zijn aangedraaid. • Dit product is ontworpen om het te installeren op een bureau. Zorg voor de installatie van de houder ervoor dat de maximumgrens van 10kg belasting door het apparaat en de hardware niet wordt overschreden. Het overschrijden van de belastbaarheid kan storingen of letsel veroorzaken. • Dit product is alleen bedoeld voor gebruik binnenshuis. / • Urządzenie zawiera małe części, które stwarzają ryzyko udławienia lub uduszenia w przypadku połknięcia. Należy zachować ostrożność i trzymać je z dala od dzieci. • Przed instalacją należy upewnić się, że instrukcja została przeczytana i zrozumiana. W razie wątpliwości należy skontaktować się z profesjonalnym monterem. • Biurko lub powierzchnia, na której montowany jest uchwyt muszą być w stanie utrzymać ciężar monitora i uchwytu razem, w innym przypadku należy wzmacnić konstrukcję. • Należy używać wyposażenia ochronnego i odpowiednich narzędzi. Do instalacji potrzebne są minimum dwie osoby. W przypadku braku wyposażenia ochronnego istnieje ryzyko uszkodzenia mienia, odniesienia obrażeń, a nawet śmierci. • Co dwa miesiące należy sprawdzić czy śrubki są nadal mocno dokręcone. • Uchwyt został zaprojektowany do montażu na biurku. Przed instalacją upewnij się, że mocowanie utrzyma wagę własną uchwytu i ekranu. Nie przekraczaj maksymalnego obciążenia w wysokości 10kg. W przeciwnym razie może dojść do uszkodzenia mienia lub obrażeń. • Produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń. / • Tento produkt obsahuje malé předměty, které by mohly představovat nebezpečí udušení při požití. Udržujte tyto položky mimo dosah dětí. • Ujistěte se, že tyto pokyny jsou přečteny a zcela porozuměny před pokusem o instalaci. Pokud si nejste jisti u některého bodu, obraťte se na odborníka na instalaci s žádostí o pomoc. • Stůl nebo montážní povrch musí být schopen unést celkovou hmotnost držáku a displeje, jinak musí být posílena struktura. • Při instalaci musí být použit ochranný pomůcky a správné nástroje. Jsou zapotřebí minimálně dva lidé pro tuto instalaci. Nepoužívejte bezpečnostních zařízení může mít za následek poškození majetku, vážné poranění nebo úmrtí. • Zkontrolujte rameno každé dva měsíce, abyste se ujistili, že jsou šrouby utahány. • Tento produkt byl navržen pro instalaci na stole. Před instalací se ujistěte, že bude díky podporovatel společně zatíženi zařízení a hardwaru. Nikdy nepřekračujte maximální nosnost 10kg, jinak to může způsobit selhání výrobku nebo zranění osoby. • Tento výrobek je určen pouze pro vnitřní použití / • Questo prodotto contiene oggetti di piccole dimensioni che possono comportare un rischio di soffocamento in caso di ingestione. Mantenere questi elementi lontano dalla portata dei bambini. • Assicurarsi di leggere e comprendere completamente prima di procedere con l'installazione. Se non siete sicuri su eventuali punti, si prega di contattare un installatore professionale per assistenza. • La scrivania o la superficie di montaggio deve essere in grado di sostenere il peso combinato del montaggio e del display, altrimenti la struttura deve essere rinforzata. • Dotazioni di sicurezza e strumenti corretti devono essere usati. Un minimo di due persone sono richieste per l'installazione. Il mancato utilizzo di dispositivi di sicurezza può causare danni a cose, lesioni gravi o la morte. • Si prega di verificare il braccio ogni due mesi per assicurarsi che le viti siano ben serrate. • Questo prodotto è stato disegnato per essere installato su una scrivania/tavolo. Prima di procedere assicurarsi che la struttura sia in grado di reggere il peso combinato di monitor e braccio di sostegno. Non oltrepassare mai il carico massimo di 10kg, altrimenti si potrebbe causare il malfunzionamento del prodotto o lesioni personali. • Questo prodotto è destinato esclusivamente per uso interno.